

Studies in Twentieth and Twenty-First Century Literature

Editors

Silvia Sauter

Kansas State University

Jordan Stump

University of Nebraska-Lincoln

Editorial Board from Kansas State University

Loren Alexander

Peter Arnds

Douglas Benson

Robert Clark

Robert T. Corum

Claire Dehon

Lucia Garavito

Walter F. Kolonosky

María T. Martínez-Ortiz

Salvador Oropesa

Michael Ossar

Bradley A. Shaw

Jennifer Askey and Benjamin Torrico —Review Editors

Derek Hillard and Amy Hubbell—Assistant Editors

Editorial Board from The University of Nebraska-Lincoln

Radha Balasubramanian

Christina Brantner

Nicole Fouletier-Smith

Russell Ganim

Priscilla Hayden-Roy

Manfred Jacobson

Adelaida Martínez

Antonio Martínez

Catherine Ann Nickel

Marshall Olds

Oscar Pereira

Robert Shirer

Leif Milliken—Editorial Assistant

Editorial Advisory Council

Jaime Alazraki

Jean Alter

Frans Amelinckx

Alice Benston

H.L. Boudreau

William Bush

Mary Ann Caws

Ross Chambers

Ronald Christ

Verena Conley

E.J. Czerwinski

Peter G. Earle

Malva Filer

Pamela Genova

Helena Goscilo

Germán Gullón

Karl S. Guthke

Jost Hermand

Peter U. Hohendahl

Michael Issacharoff

Roberta Johnson

Djelal Kadir

Lawrence Kritzman

Columbia University

University of Pennsylvania

University of Southwestern Louisiana

Emory University

University of Massachusetts

University of Western Ontario

City University of New York

University of Michigan

Rutgers University

Harvard University

SUNY, Stony Brook

University of Pennsylvania

City University of New York

University of Oklahoma

University of Pittsburgh

University of Carlos III, Madrid

Harvard University

University of Wisconsin, Madison

Cornell University

University of Western Ontario

University of Kansas

Pennsylvania State University

Dartmouth College

Sara Lennox
Naomi Lindstrom
Sharon Magnarelli
Rainer Nägele
Laurence Porter
Gerald Prince
Michael Riffaterre
Carol Rigolot
Donald L. Shaw
Dina Sherzer
A. Sonnenfeld
Walter A. Strauss
Cynthia Tompkins
Jean-Jacques Thomas
Ewa Thompson
Frank Trommler
Steven Ungar
Nicasio Urbina
Hans Rudolf Vaget
Juan Villegas
Nathaniel Wing

University of Massachusetts-Amherst
University of Texas-Austin
Quinnipiac University
Johns Hopkins University
Michigan State University
University of Pennsylvania
Columbia University
Princeton University
University of Virginia
University of Texas
University of Southern California
Case Western Reserve University
Arizona State University
Duke University
Rice University
University of Pennsylvania
University of Iowa
Tulane University
Smith College
University of California-Irvine
Louisiana State University

ST&TCL is indexed in *The American Humanities Index*
Online with Thomson Gale publishing www.gale.com

Studies in Twentieth and Twenty-First Century Literature is published by a nonprofit corporation with support from Kansas State University and the University of Nebraska-Lincoln. *ST&TCL* is devoted to literary theory and practical criticism, as they apply to twentieth- and twenty-first-century literature written in French, German, Russian, and Spanish. Manuscripts of **15 to 25 typewritten pages, prepared in accordance with The MLA Style Manual (1999-2003)**, are welcome. Three copies of the article and a **200-word abstract** must be accompanied by **unattached return postage**. Essays must be **written in English**; quotations should normally be in English with the original given in the notes if necessary. The author's name should not appear on the manuscript.

ST&TCL appears twice a year, winter and summer. The subscription rate for individuals is \$25 for one year, \$45 for two, \$65 for three (institutions \$30 for one year, \$55 for two, \$80 for three). Recent issues may be obtained for \$15 each; back issues (more than three years old) are 50% off the subscription price. Claims for undelivered issues will be honored if they are received within one year of the publication date; thereafter the single issue price will be charged. There is an extra \$8 surcharge for subscribers residing abroad who wish to receive *ST&TCL* by air mail.

Manuscripts on **Russian, Spanish, and Spanish-American** literatures, subscription requests, books for review, and exchanges should be sent to: Editors, *ST&TCL*, Department of Modern Languages, Eisenhower Hall 104, Kansas State University, Manhattan, KS 66506-1003, USA. Manuscripts dealing with literatures written in **French and German** and advertisements should be directed to: Editors, *ST&TCL*, Department of Modern Languages and Literatures, PO Box 880318, University of Nebraska-Lincoln, Lincoln, NE, 68588-0318, USA.

<http://www.ksu.edu/sttcl/>

Cover design by Jamie Sheik

© 2007 by *Studies in Twentieth and Twenty-First Century Literature*

ISSN 0145-7888

Studies in Twentieth and Twenty-First
Century Literature
Volume 31 • Index • 2007

Articles

- Fußl, Irene: Jewish History and Memory in Paul Celan's "DU LIEGST" 160
- Golsan, Richard J.: Modiano *Historien* 415
- Golsan, Richard J. and Lynn A. Higgins: Introduction: Patrick Modiano's *Dora Bruder* 317
- Green, Mary Jean: People Who Leave No Trace: Dora Bruder and the French Immigrant Community 434
- Greenberg, Judith: Trauma and Transmission: Echoes of the Missing Past in *Dora Bruder* 351
- Higgins, Lynn A.: Fugue States: Modiano *Romancier* 450
- Honegger, Gitta: Staging Memory: The Drama Inside the Language of Elfriede Jelinek 285
- Kecht, Maria-Regina: Marlen Haushofer: Recollections of Crime and Complicity 82
- Lennox, Sara: Gender, the Cold War, and Ingeborg Bachmann 109
- Lorenz, Dagmar C.G.: Viennese Memories of History and Horrors 236

Luft, David S.: Cultural Memory and Intellectual History: Locating Austrian Literature	30
Meyer, Imke: Gender, Cultural Memory, and the Representation of Queerness in Ingeborg Bachmann's Narrative "A Step Towards Gomorrah"	133
Morris, Leslie: Translating Czernowitz: The "Non-Place" of East Central Europe	187
Müller, Karl: Images of the Second World War in Austrian Literature after 1945	52
Nehring, Wolfgang: Prince Eugene and Maria Theresa: Gender, History, and Memory in Hofmannsthal in the First World War	13
Remmler, Karen: Geographies of Memory: Ruth Beckermann's Film Aesthetics	206
Riegler, Roxane: The Necessity of Remembering Injustice and Suffering: History, Memory, and the Representation of the Romani Holocaust in Austrian Contemporary Literature	260
Suleiman, Susan Rubin: "Oneself as Another": Identification and Mourning in Patrick Modiano's <i>Dora Bruder</i>	325
Ungar, Steven: Modiano and Sebald: Walking in Another's Footsteps	378
Weiner, Susan: <i>Dora Bruder</i> and the <i>Longue Durée</i>	403

Book Reviews

Benthien, Claudia and Inge Stephan. <i>Meisterwerke: Deutschsprachige Autorinnen im 20 Jahrhundert</i> Reviewed by Barbara Kosta	466
---	-----

- Finney, Gail, ed. *Visual Culture in Twentieth-Century Germany: Text as Spectacle* 468
 Reviewed by Hester Baer
- Gigliotti, Simone and Berel Lang, eds. *The Holocaust: A Reader* 470
 Reviewed by Erin McGlothlin
- Matejka, Ladislav and Krystyna Pomorska, eds. *Readings in Russian Poetics: Formalist and Structuralist Views* 473
 Reviewed by Peter Steiner
- Rigaud-Drayton, Margaret. *Henri Michaux: Poetry, Painting, and the Universal Sign* 476
 Reviewed by Claire Nodot-Kaufman
- Van Cauwelaert, Didier. *One Way: A Novel* 478
 Reviewed by Amy L. Hubbell

Special Issue

Patrick Modiano's *Dora Bruder*

Guest Editor: Lynn A. Higgins

Articles

Abstracts	313
Richard J. Golsan and Lynn A. Higgins: Introduction: Patrick Modiano's <i>Dora Bruder</i>	317
Susan Rubin Suleiman: "Oneself as Another": Identification and Mourning in Patrick Modiano's <i>Dora Bruder</i>	325
Judith Greenberg: Trauma and Transmission: Echoes of the Missing Past in <i>Dora Bruder</i>	351
Steven Ungar: Modiano and Sebald: Walking in Another's Footsteps	378
Susan Weiner: <i>Dora Bruder</i> and the <i>Longue Durée</i>	403
Richard J. Golsan: Modiano <i>Historien</i>	415
Mary Jean Green: People Who Leave No Trace: <i>Dora Bruder</i> and the French Immigrant Community	434
Lynn A. Higgins: Fugue States: Modiano <i>Romancier</i>	450

Book Reviews

- Benthien, Claudia and Inge Stephan, eds. *Meisterwerke: Deutschsprachige Autorinnen im 20 Jahrhundert* 466
Reviewed by Barbara Kosta
- Finney, Gail, ed. *Visual Culture in Twentieth-Century Germany: Text as Spectacle* 468
Reviewed by Hester Baer
- Gigliotti, Simone and Berel Lang, eds. *The Holocaust: A Reader* 470
Reviewed by Erin McGlothlin
- Matejka, Ladislav and Krystyna Pomorska, eds. *Readings in Russian Poetics: Formalist and Structuralist Views* 473
Reviewed by Peter Steiner
- Rigaud-Drayton, Margaret. *Henri Michaux: Poetry, Painting, and the Universal Sign* 476
Reviewed by Claire Nodot-Kaufman
- Van Cauwelaert, Didier. *One Way: A Novel* 478
Reviewed by Amy L. Hubbell
- INDEX 482